

# EL REDACTOR GENERAL.

Cádiz lunes 26 de abril de 1813.

ORDEN DE LA PLAZA.—Gefe de día: el teniente-coronel Don Pedro Sisto, comandante agregado al regimiento de Voluntarios. Parada: los cuerpos de la guarnición. Ronda: Cazadores. Teatro: Voluntarios.

## IMPRESOS.

*Diario mercantil del 25.*—El *Despreocupado* publica el verídico cuanto ridículo pasage de haberse un tal Don Mariano Alvarez de Arce, oficial de Consolidacion (hoi Crédito-público), quejado á la junta de él, exponiendo su agravio de estar confundido, sin tener negociado ni mesa aparte, con sus compañeros; cuando entre estos hai dos abogados y un comisario de guerra, son todos de los fugados de Madrid á Sevilla en 1809, sujetos hábiles y constitucionales, y buenos patriotas que han hecho sacrificios por la patria.—En casa de Font y Clossas, calle de San Francisco, se abre suscripcion por *cuadrimestres* al *Diario crítico y erudito* que se publica en Granada.

*Conciso del 25.*—El cónsul frances desapareció de Leipsick sin querer ni aun oír el nombre *cosaco*, por lo cual ha caido en desgracia del *desertor* Buonaparte, cuyo exemplo siguió.—*Diputados para las próximas Cortes por la provincia de Cuenca.*—D. Nicolas Garcia Paje, cura de San Andres de esta ciudad.—D. Antonio Cuartero, abogado de la villa de Tarazona.—D. Juan Antonio Dominguez, cura de Legamiel.—D. Andres Navarro, abogado natural de Rubielos-baxos, catedrático de San Isidro de Madrid.—*Suplente.* D. Juan Crisostomo Ramirez Alamanzon.—*Diputacion provincial.* 1.º Don Manuel Fernandez Maurique, canónigo lectoral de esta ciudad.—2.º D. Miguel Garrido, abogado de La-hinojosa.—3.º D. Angel Fernandez, abogado de Torrejuncillo.—4.º Don Nicolas Escolar y Noriega, cura de San Juan de esta ciudad.—5.º D. Juan Gil Vara y Perez, abogado de La-ventosa.—6.º D. Julian Mayordomo, abogado de Cañete.—7.º Don Rafael Lodares, abogado de Hinojosa-del-marquesado.—*Suplentes.* 1.º D. Andres Simarro, cura de la parroquia de una de las de Alarcón.—2.º D. Pedro Antonio Gonzalez, abogado del Campillo.—3.º D. Miguel Fernandez Gaona, abogado de Villar-de-cañas.

*Abeja española*, núm. 226.—Da principio con un artículo que titula *Constitucion militar*: manifiesta las dificultades que presenta la execucion de esta grande obra por los pocos modelos, ó aca-

so ninguno que hai que imitar, y las exquisitas combinaciones que hai que hacer para que la fuerza armada no se convierta en instrumento de opresion. Debe conciliarse, dice, la existencia de la fuerza armada con la independencia de las leyes: hai que unisonar los deberes de ciudadano á los deberes de militar: hai que dar apoyo al monarca por medio de una fuerza militar, y al mismo tiempo hai que prevenir el mal uso que quisiera hacer de ella.... (*Se continuará*)—El comisario de guerra *Don Santiago Vicente de Les* deshace una equivocacion que parece contiene el Manifiesto publicado por el general *Lacy*, relativamente á decir que *Les* se habia fugado á esta plaza desde su destino; siendo así que este interesado salió el 11 de enero del cuartel-general del ejército de Cataluña, con orden del intendente, pasaporte, pliegos, y los poderes mas amplios para informar al Gobierno del estado de la provincia de Cataluña, &c.—Siguen cuatro preguntitas, dirigidas: la primera á saber si se destinará á los oficiales reformados de la secretaria del despacho de Hacienda, ó se les dexará morir de hambre, ó se les pagarán sus sueldos, aunque no trabajen, para mayor economía: la segunda, si la *direccion de Rentas*, tal cual está aprobada, podrá dar vado á los negocios que han de llover sobre sus costillas: la tercera, si saldremos luego con que hacen falta manos, y la economía se convertirá en nombrar tantos y cuantos oficiales mas: y cuarta, sobre si se emplean en los nuevos destinos individuos desocupados que estan disfrutando sueldos, ó se ponen gentes amantes que principien su carrera chupando al Estado.—Concluye este número con un *recuerdo patriótico*, encaminado á excitar al Congreso á que cuanto antes ponga corriente el reglamento de los *gefes-políticos*; pues interin no se hace es forzoso que se vean mui embarazados en el desempeño de sus funciones.

*Procurador general de la nacion y del rei*, núm. 207.—J. O. M. dice cuatro bobadas al *Malagueño del Redactor*, número 674.—El Señor D. José Colon espeta desde Lisboa, fecha 14 de abril, una carta al *Duende de los cafes* (*Diario del 4*) á quien dice que es *maligno, fulso é infame anuncio* (¡qué crianza! ¡qué dignidad la del Sr. Colon!) lo que de él es-

tampa, de estar imprimiendo una obra sobre ilegalidad de las Cortes: calumnia tan destituida de verdad, como la que estampa ese Redactor general en *Calle-ancha*, diciendo que él y el Señor Arias de Prada habían pasado á Madrid á seducir aquel vecindario (aquí padece Su-illustrísima una equivocación maligna, falsa è infame, por usar el noble lenguaje de tan ilustre Señor, quien no es extraño tenga vértigos y desvarios en su cabeza, cansada con el trabajo de componer la *España vindicada*. (El Redactor dixo todo lo contrario: que su ida era para propagar las buenas ideas.)—Después de un articulillo, en que trata de ridiculizar al Estado-mayor por haber dado gracias al Congreso por la abolición del Santo-oficio, á quien transforma en asunto de la Iglesia, enxerxa unas noticias y la sesión de Cortes.

*Diario de la tarde del 25.*—Le componen el artículo empezado del *Sensato*, que hoy concluye, cuyo asunto es tan interesante como el de enterarnos el Sr. Freire Castrillon de sus opiniones, acerca de las cuales á nadie se le da un bledo: un edicto cuaresmal, dado en San-Pedro de Torei, en Portugal, á 11 de marzo por el obispo *in partibus* de Orense, y refrendado por el secretario José Benito Rodríguez, cuyo objeto es exhortar al ayuno, á poner la confianza en Dios, á que no se lean los libros prohibidos por la Inquisición, que no son solo el *Diccionario-critico-burlesco*, la *Triple alianza*, é *Institución patriótica sobre restablecimiento de regulares*; sino todos cuantos papeles corren, los cuales deberán entregar los fieles á los inquisidores, comisarios, su provisor ó párrocos; con la cual, y una amonestación para que no escuchan los silbos venenosos de la serpiente, da fin su Ilma.; y, por último, la abreviatura de Cortes.

#### NOTICIAS.

*Londres 31 de marzo.*—Segun cartas de Brèmen, del 19, la juventud corre presurosa á tomar las armas: gran número de jóvenes de conveniencias, ocupados en las casas de comercio, han abandonado las tareas mercantiles, y marchado á Hamburgo á alistarse en el cuerpo que se forma con el nombre de la *República anseática de Hamburgo*. (Courier.)

*Orillas del Ebro 25 de marzo.*—Hemos visto carta del Sr. Mina, fecha de ayer en Aguilár, en la que refiere haber hecho su 1.º y 3.º batallón frente á todas las fuerzas de Pamplona, el 22, rechazándolas á la plaza, apesar de su inmensa superioridad; pues el 3.º llevaba tres horas de fuego cuando llegó el 1.º en su auxilio, por cuya razón se ha distinguido mas. Entre los oficiales, dice este valiente caudillo, se cuenta uno muerto, y 5 ó 6 heridos: suerte que ha cabido á una buena porción de soldados. En esta hora ignoro la pérdida de los enemigos, que ha sido grande, segun me avisan aquellos comandantes. (R. ant.)

*Id. 29.*—A Lodosa han llegado 2500 franceses, quedando en Mendaviá, una legua de distancia, tres mil: aquellos han empezado á construir de la parte de acá del puente un paredon, temerosos de ser atacados por el Señor Ezpoz-Mina, que reúne en las cercanías sus tropas, y ha pedido á Calahorra 30 raciones de toda especie para mañana á mediodía.—En Logroño no hai mas que la guarnición; pero aseguran que unos 80 franceses baxarán de la Rioja-alta á reconocer, y asolar por consiguiente todo el partido.—En Bayona apenas llegan los cuerpos de España, se sacan las mejores tropas para formar regimientos de guardia-imperial, y las conducen en carros á toda priesa. (Cart. part.)

#### PARTES TELEGRAFICAS.

*Dia 25.*—Desde las 12 de ayer á las de hoy. Ayer los mismos trabajos: hoy han cesado.—Han salido de La-ista por el puente Suazo una compañía de artilleros, dos piezas de artillería volante, y dos carros de municiones.—En el campo de Guia del Puerto de Santa Maria han estado haciendo ejercicio unos mil infantes, y como cien caballos.

#### CAPITANIA DEL PUERTO.

*Dia 25.* Desde las 12 de ayer á las de hoy han entrado los buques siguientes: De Vigo b. esp. Brillante. con ganado vacuno. De Muros quech. id. Santo-Cristo del Buen-viage, con tablas. De id. otro id. San Nicolas, con madera. De Tavira 1 f. port., con habas y recova.

*Salida de buques desde 18 del hasta 24 del corriente, ambos inclusive.*—Ing. 1 fe. 1 b. y 5 cañ. de grta. 1 fr. y 1 pol. mtes. y 6 b. transp.—Ame. 2 fr. y 1 pol.—Port. 1 fr. y 1 diat.—Esp. 1 gol. de grta. 2 fr. 1 b. 1 quech. y 1 gol.

#### CORTES.

*Dia 25.*—Parte de Sanidad: El dia 24 fueron enterrados 8 cadáveres.

Pasó á la comisión de Arreglo de tribunales una proposición del Señor Salazar, reducida á que habiendo cesado en el ejercicio de sus funciones los oidores honorarios de Chárca y de Chile, asesores del ayuntamiento de la ciudad de Lima Don Cayetano Belon y D. José Irigoyen, mediante el nuevo reglamento sancionado para el mejor gobierno de aquellas corporaciones, siguiesen percibiendo sus sueldos respectivos, en clase de jubilados, hasta que se les colocase en la Audiencia de Lima, como solicitaban; y que la comisión de Arreglo de tribunales informase á la mayor brevedad lo mas justo y conveniente sobre este particular.

Se mandó pasar á la comisión de Constitución una exposición de la diputación Provincial de Galicia sobre algunas dudas que le ocurrían, y cuya solución pedía, para proceder en el cumplimiento de sus obligaciones con conocimiento de sus facultades. Promovíanlas las pretensiones del intendente y del gefe-político, sosteniendo el primero que la diputación no tenía que intervenir en las rentas públicas, ni en los fondos de los pueblos; y el segundo que la misma diputación no tenía autoridad para hacer efectiva

ninguna determinacion; pues el Gobierno político residia en el expresado gefe.

A propuesta de la junta Suprema de Censura y proteccion de Libertad de imprenta, nombraron las Córtes para vocal de la provincial de Cádiz al eclesiástico Don Juan Rico, por fallecimiento del de igual clase Don Manuel Cabello de Vilches.

La misma junta Suprema proponia para la provincial de Córdoba al doctor Don Ramon Uvillos, arcediano de Pedroches, y al doctor Don José Noriega, rector del colegio de la Asuncion, en calidad de eclesiásticos; y en la de seglares á Don Rafael Serrano y Castillejo, abogado del colegio de aquella ciudad, al doctor Don Juan Ochoa, catedrático de matemáticas y regidor constitucional, y á Don Mariano Ortega, abogado de los tribunales nacionales y síndico del Comun. Despues de algunas ligeras observaciones, se suspendió la aprobacion de esta propuesta hasta que se tratase del nuevo reglamento de libertad de imprenta.

Pasó á la comision de Constitucion un oficio del secretario de la Gobernacion de la península, evacuando el informe que se pidió á la Regencia, sobre si el partido de Sanlúcar convendría quedase agregado á la provincia de Sevilla ó á la de Cádiz. Incluía el expediente formado, sin haber cumplido su informe el ayuntamiento de Sevilla; y participaba que la opinion de la Regencia era que por ahora se agregase á la provincia de Cádiz dicho partido con los pueblos situados á la izquierda del Guadalquivir.

Conformándose las Córtes con el dictamen de la comision de Arreglo de tribunales, accedieron á la instancia del tribunal supremo de Justicia, acordando que á los magistrados individuos de este tribunal se les pagasen íntegros y sin el menor descuento los sueldos que por ahora les estaban señalados, tomándose de lo que dexaban de percibir lo correspondiente al Monte-pío y á la contribucion extraordinaria de Guerra (véase la sesion de 17 del corriente.) El Señor Vazquez Canga pidió que esta providencia se hiciese extensiva á todos los ministros de los demas tribunales, y ofreció hacer proposicion formal sobre este asunto.

El Señor Ramos de Arispe, entregando un exemplar de la Memoria que presentó al Congreso en 1.º de noviembre de 1811 sobre el estado natural, político y civil de la provincia de Cohauila, una de las cuatro internas del Oriente en la de México; hizo proposicion de que pasase á la comision Especial nombrada al intento, (de donde se habia sacado para la de Arreglo de tribunales), á fin de que informase acerca de los puntos que aun no estaban resueltos, y que se crease una intendencia en la villa del Saltillo, cuyo territorio fuese el de las cuatro provincias internas de Oriente, informando tambien sobre este punto la misma comision, en vista de las luces que le suministrase la Memoria. Aprobóse la primera proposicion, y admitida á discusion la segunda, se mandó pasar á la comision que en ella se indicaba.

En virtud del dictamen de la comision de Justicia, se aprobó la escritura de emancipacion otorgada por Don Angel Tarrafa en favor de

su hijo legítimo y único Don Manuel, sin perjuicio del servicio militar. (Véase la sesion de 30 de noviembre último.)

Se leyó la siguiente exposicion del Rdo. obispo de Canarias:

„Señor.—Inmediatamente que recibí el 31 de marzo próximo los soberanos decretos de V. M. relativos á la extincion del tribunal de Inquisicion, y demas que en ellos se especifica, di con celeridad todas las disposiciones necesarias para que obstáculo alguno no retardase ni un momento los efectos de su sabiduria é importancia. Desde el día de mañana se empezará la lectura del Manifiesto que comprehende las justisimas causas que tiempo hace debian haber precipitado la caída de un establecimiento anti-político y anti-cristiano. He sentido el mayor placer al ver que universalmente han sido recibidos con el mas sincero agrado en toda mi diócesis tan sabias disposiciones; y no perderé medio alguno para cimentar en los corazones de mis ovejas estos principios de mansedumbre y caridad cristiana, que hagan para siempre aborrecible un tribunal que tanto insultaba á la religion de Jesucristo.—Luego que se concluyan los actos prescritos en los soberanos decretos, remitiré todos los certificados que acrediten su puntual y exácto cumplimiento. Entretanto, como aniquilando V. M. este tribunal no ha hecho mas que restituir á la dignidad episcopal su antiguo brillo y esplendor de jueces natos de la fe de sus ovejas; yo, como uno á quien le está confiada esta noble porcion de la grei de Las-Canarias, debo dar á V. M. las mas rendidas y expresivas gracias, á nombre de mi iglesia, por haber estrechado los lazos que la unen á su pastor, y á su centro y unidad; por haber ahuyentado y roto las cadenas con que la ignorancia tenia aprisionadas las artes y las ciencias, y, lo que es mas importante, los solidos principios de la religion de nuestro Salvador. Gloria y alabanza resonará para siempre, mientras dure el nombre español, por nuestra libertad de este yugo, que con tanta dificultad soportaron nuestros padres por el espacio de tres siglos.—No puedo ménos que desde ahora insinuar á V. M. lo que mas adelante haré con mas extension. Las habitaciones que servian al tribunal de la Inquisicion no pueden tener dos objetos mas dignos en que emplearse que en el de casa de correccion de eclesiásticos, de que carece todo este obispado, y en dar el debido ensanche al Seminario conciliar á que están contiguas; y es el único establecimiento de estudios públicos en toda la diócesis. Así, pues, por un decreto inescrutable de la Providencia, vendrian á llenar estas habitaciones dos objetos los mas contrarios á los que hasta ahora han servido; contribuyendo por una parte á reformar las costumbres del clero aquel mismo lugar en donde decretos de coaccion y de violencia solo supieron formar hipócritas, y en el que siendo el baluarte de la ignorancia y del fanatismo, se connaturalicen las ciencias en un suelo que solo producía los amargos frutos del error y de la preocupacion. Fuera para mí de la mayor complacencia el volver á congratular á V. M. si por un nuevo rasgo de sabiduria destinase aquella casa para dos objetos tan esen-

ciales y laudables.—Nuestro Sr. &c. Canarias 3 de abril de 1813.—*Manuel*, obispo de Canaria.”

Acordo el Congreso que esta exposicion se insertase íntegra en el Diario de Cortes, con la expresion de haberla oido con especial agrado, y se aprobó una proposicion del Sr. presidente, reducida á que se destinasen las habitaciones que servian al tribunal de la Inquisicion de Canarias á los usos que señalaba el Rdo. obispo en la exposicion indicada.

Se dió cuenta de un oficio del secretario de Gracia y Justicia; el cual participaba de orden de la Regencia que en cumplimiento de la resolucion de las Cortes de 9 del pasado (véase la sesion de aquel dia) habia dado S. A. las mas eficaces y enérgicas providencias para que lo tuviesen los decretos de S. M. relativos á la lectura del Manifiesto sobre la abolicion del tribunal de la Inquisicion; y que sin perjuicio habia mandado pedir al vicario capitular de Cádiz copia del expediente que hubiese formado sobre la publicacion de dichos decretos, que le habia pasado en 2 de marzo, con orden de que tambien remitiese otra copia de los acuerdos del cabildo, y demas papeles concernientes á este asunto; todo en el término de doce horas: que cumplida esta resolucion habia observado S. A. que no solo se habia contravenido á los soberanos decretos de 14 de julio y 11 de noviembre de 1811, sino que ademias se habia preparado de antemano y formado el plan de poner al Gobierno en un compromiso cuando llegase el caso de comunicarse los decretos relativos á la abolicion de la Inquisicion, procurando interesar á los cabildos de Sevilla, Málaga, Córdoba y Jaén, baxo el pretexto de pedirles consejo; cuando el objeto era únicamente el de formar un partido para hacer una fuerza á la autoridad temporal, y ponerla en estado de que suspendiese el cumplimiento de los decretos, ó que, cuando se decidiese á mandarlos llevar á efecto, hallase grandes obstáculos en la opinion del pueblo, extraviada por la de cuerpos respetables, segun resultaba y se inferia del acuerdo del cabildo de Cadiz, su fecha 6 de febrero, y cartas escritas por sus comisionados en 9 y 16 del mismo y en 2 de marzo siguiente: que con esta instruccion se habia hallado S. A. en estado de proceder con arreglo á las leyes; pero, deseando el acierto en todas sus resoluciones, habia consultado el dictámen del consejo de Estado, toda vez que no habia peligro en dar este paso; pues el negocio, después de cumplidos los decretos, no era tan delicado como lo habia sido en sus principios: que S. A., al propio tiempo que habia tomado la providencia correspondiente sobre la conducta observada por el cabildo de Cádiz y Sevilla, no habia podido desentenderse de las circunstancias que hacian mas notable la de los tres comisionados del primero, relativamente á la comunicacion reservada que entablaron con el segundo, y otros, y á la particular del vicario capitular, que no dexó de tener parte en esta misma comunicacion, puesto que uno de los encargos hechos á los cabildos habia sido que dirigiesen las contestaciones por su mano: que la necesidad de cumplir con la lei conforme al encargo especial de S. M. habia obligado

á S. A. á mandar pasar el expediente al juez de Primera instancia de esta ciudad D. Joaquin José de Aguilar, para que procediese contra dichos comisionados y vicario capitular, debiendo quedar suspensos interinamente de las temporalidades; sin haber hecho, respecto del segundo, la prevencion de que quedase tambien suspenso del ejercicio de la jurisdiccion; por la duda que le ocurria, atendido el carácter que tenia de juez eclesiástico. Proseguia el secretario de Gracia y Justicia manifestando las razones y leyes por las cuales debia quedar suspenso el provisor del ejercicio de sus funciones; concluyendo con decir que, no obstante, S. A. habia preferido consultar esta duda al partido de resolverla por sí; en el concepto de que si se necesitase mayor instruccion remitiria el expediente. Concluida la lectura de este oficio, propuso el Sr. presidente que pasase á la comision de Arreglo de tribunales, en union de la Eclesiástica ordinaria, para que oyendo su dictámen resolviesen las Cortes lo conveniente. Opúsose el Sr. Calatrava á que pasase á comision alguna, por ser duda que desde luego debia decidirse; no debiendo diferenciarse los jueces seculares de los eclesiásticos en cuanto al ejercicio de la jurisdiccion. Fundó su dictámen en la Constitucion y otras leyes, y con especialidad en los decretos de 11 de agosto y 21 de setiembre, en que sin oposicion alguna se acordó la suspension de aquellos jueces eclesiásticos, y aun prelados, que hubiesen servido al intruso; concluyendo con afirmar que el proceder de otro modo seria consentir dentro del Estado otro estado independiente. Interrumpióle el Sr. Martinez (Don Bernardo) diciendo que la doctrina del Sr. Calatrava era falsa y herética; sobre lo cual el Sr. Calatrava reclamó altamente el orden, añadiendo que el Sr. Martinez (D. Bernardo) no tenia ni facultad ni la instruccion suficiente para calificar de herética proposicion alguna, cualquiera que fuese. Apoyó el Sr. Argüelles el parecer del Sr. Calatrava. Convinieron los Señores Arispe, Pascual, y Espiga en la justicia de la suspension. Sin embargo, habiendo hecho algunas reflexiones sobre los términos y circunstancias, se resolvió, por fin, que pasase el oficio á la comision de Arreglo de tribunales para que á la mayor brevedad posible presentase su informe.

Se pasó á la Regencia una exposicion del dean vicario capitular y gobernador del obispado de Mérida de Maracaibo, á fin de que en uso de sus facultades tomase las providencias que juzgase oportunas para contener los males de que se quejaba este eclesiástico.

Prosiguió la discusion del proyecto de decreto presentado por la comision de Agricultura; y, después de aprobados los artículos x, ix, xi, y xii, y el segundo proyecto de decreto (que insertaremos en el número siguiente), se levantó la sesion.

#### TEATRO.

*Casa de dos puertas mala es de guardar* (comedia en 3 actos)—*Manchegas* (por las Sras. Valdes y Mercandoti, y los Sres. Leon y Garcia)—*El remendon y la trapera*. (sainete)—A las 7½.

Imprenta del Estado-mayor-general.